

## ENG ORIGINAL INSTRUCTIONS

### TECHNICAL CHARACTERISTICS.

Width .....	1 m
Length .....	10 m
Fabric .....	20% cotton / 80% fiber
Coating .....	100% polyethylene
Fabric thickness .....	160 gr/m <sup>2</sup>
Coating thickness .....	40 gr/m <sup>2</sup>
Total thickness .....	200 gr/m <sup>2</sup>

### INSTRUCTIONS.

The floor-cover has been designed to cover floors, carpets, furniture and stairs, protecting these against bumps and paint spots. One of the surfaces of the floor-cover is coated with a polyethylene film, which is waterproof and anti-slip. Place the floor-cover with the coated surface on the floor, leaving the uncoated surface upwards and the coated surface downwards.

### MAINTENANCE.

Do not wash. Do not use bleach. Do not iron. Do not dry clean. Do not use a dryer.

### STORAGE.

The floor-cover should be stored in a cool and dry place, away from light.

### DISPOSAL.

The floor-cover should be changed if it gets damaged or contaminated. The contaminated floor-cover should be treated as a special waste, taking into consideration the contamination agent and should be disposed in accordance with existing legislation.

### TECHNICAL ADVICE.

The technical department of Werku® is at your disposal to resolve any questions you may have regarding to its products. If you wish to contact our team, send an e-mail to [info@werku.com](mailto:info@werku.com).

## ITA TRADUZIONE ISTRUZIONI ORIGINALI

### CARATTERISTICHE TECNICHE.

Larghezza .....	1 m
Lunghezza .....	10 m
Feltro .....	20% cotone e 80% fibra
Rivestimento .....	100% polietilene
Spessore feltro .....	160 gr/m <sup>2</sup>
Spessore rivestimento .....	40 gr/m <sup>2</sup>
Spessore totale .....	200 gr/m <sup>2</sup>

### ISTRUZIONI.

Il feltro copripavimento è studiato per rivestire pavimenti, parquet, mobili e scale, proteggendoli da urti e macchie di vernice. Una delle superfici del feltro di copertura del suolo è ricoperta da un film di polietilene, impermeabile e antiscivolo. Stendere a terra il feltro copripavimento con la superficie rivestita; lasciando la superficie non patinata verso l'alto e la superficie patinata verso il basso.

### MANUTENZIONE.

Non lavare. Non usare candeggina. Non stritare. Non lavare a secco. Non utilizzare un'asciugatrice.

### CONSERVAZIONE.

Il feltro copripavimento del terreno va conservato in un luogo fresco e asciutto, al riparo dalla luce.

### ELIMINAZIONE.

Il feltro copripavimento deve essere sostituito se danneggiato o contaminato. Il feltro copripavimento contaminato deve essere trattato come rifiuto speciale, tenendo conto dell'agente inquinante e deve essere smaltito secondo la normativa vigente.

### CONSIGLIO TECNICO.

Werku® mette a tua disposizione il suo ufficio tecnico per rispondere a qualsiasi domanda che possa sorgere sui suoi prodotti. Nel caso in cui desideri stabilire un contatto con il nostro team, invia un'e-mail all'indirizzo [info@werku.com](mailto:info@werku.com).

## ESP TRADUCCIÓN INSTRUCCIONES ORIGINALES

### CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS.

Ancho .....	1 m
Largo .....	10 m
Fieltro .....	20% algodón / 80% fibra
Recubrimiento .....	100% polietileno
Grosor fieltro .....	160 gr/m <sup>2</sup>
Grosor recubrimiento .....	40 gr/m <sup>2</sup>
Grosor total .....	200 gr/m <sup>2</sup>

### INSTRUCCIONES.

El fieltro cubresuelo está diseñado para cubrir suelos, parquetés, muebles y escaleras, protegiendo estos de golpes y manchas de pintura. Una de las superficies del fieltro cubresuelo está recubierto con una película de polietileno, la cual es impermeable y antideslizante. Coloque el fieltro cubresuelo con la superficie recubierta sobre el suelo; quedando la superficie no recubierta situada hacia arriba y la superficie recubierta situada hacia abajo.

### MANTENIMIENTO.

No lavar. No utilizar lejía. No planchar. No lavar en seco. No utilizar secadora.

## NED VERTALING VAN ORIGINELE INSTRUCITIES

### TECHNISCHE EIGENSCHAPPEN.

Breedte .....	1 m
Lengte .....	10 m
Filter .....	20% katoen / 80% vezels
Coating .....	100% polyethyleen
Stofdikte .....	160 gr/m <sup>2</sup>
Bekledingsdikte .....	40 gr/m <sup>2</sup>
Dikte totaal .....	200 gr/m <sup>2</sup>

### INSTRUCTIES.

De vloerdekking is ontworpen om vloeren, parketten, meubels en trappen te bedekken en deze te beschermen deze tegen stoten en vervlekken. Eén van de oppervlakken van de vloerdekking is bedekt met een polyethyleen laag, die waterdicht en anti-slip is. Plaats de vloerdekking met de bedekte oppervlakte op de vloer, waardoor de onbedekte oppervlakte naar boven kijkt en de bedekte oppervlakte naar beneden.

### ONDERHOUD.

Niet wassen. Geen bleekmiddel gebruiken. Niet strijken. Niet stomen. Geen droger gebruiken.

### ALMACENAMIENTO.

El fieltro cubresuelo debe almacenarse en un lugar fresco y seco, alejado de la luz.

### ELIMINACIÓN.

El fieltro cubresuelo debe cambiarse si se daña o resulta contaminado. El fieltro cubresuelo contaminado debe tratarse como un residuo especial, teniendo en cuenta el agente contaminante y debe desecharse de acuerdo con la legislación vigente.

### ASESORAMIENTO TÉCNICO.

Werku® pone a su disposición su departamento técnico para resolver cualquier duda que pueda surgir sobre sus productos. En caso de que desee establecer contacto con nuestro equipo, remita un correo electrónico a la dirección [info@werku.com](mailto:info@werku.com).

### MANTENIMIENTO.

No lavar. No utilizar lejía. No planchar. No lavar en seco. No utilizar secadora.

## DEU ÜBERSETZUNG ORIGINALANLEITUNGEN

### TECHNISCHE MERKMALE.

Breite .....	1 m
Länge .....	10 m
Filz .....	20 % Baumwolle / 80 % Synthetikfaser
Beschichtung .....	100% Polyethylen
Stoffstärke .....	160 gr/m <sup>2</sup>
Schichtdicke .....	40 gr/m <sup>2</sup>
Dicke gesamt .....	200 gr/m <sup>2</sup>

### ANLEITUNG.

Der Filz-Bodenbelag wurde zum Bedecken von Böden, Parkett, Möbeln und Treppen entwickelt, um diese vor Schlägen und Farbspritzern zu schützen. Eine der Seiten des Filz-Bodenbelags ist mit einem Polyethylen-Film beschichtetet, der diese wasserbeständig und rutschfest macht. Legen Sie den Filz-Bodenbelag mit der beschichteten Seite nach unten auf den Boden, sodass die nicht beschichtete Seite nach oben und die beschichtete nach unten zeigt.

### INSTANDHALTUNG UND WARTUNG.

Nicht waschen. Keine Bleichlauge verwenden. Nicht bügeln. Nicht chemisch reinigen. Nicht in den Trockner geben.

## POR TRADUÇÃO INSTRUÇÕES ORIGINAIS

### CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS.

Largura .....	1 m
Comprimento .....	10 m
Fieltro .....	20% algodão / 80% fibra
Recobrimento .....	100% polietileno
Grossura fieltro .....	60 gr/m <sup>2</sup>
Grossura recobrimento .....	40 gr/m <sup>2</sup>
Grossura total .....	200 gr/m <sup>2</sup>

### INSTRUÇÕES.

O fieltro cobre-chão está desenhado para cobrir solos, parquetés, móveis e escadas, protegendo estes de golpes e manchas de pintura. Uma das superfícies do fieltro cobre-chão está recoberto com uma película de polietileno, a qual é impermeável e anti-deslizante. Coloque o fieltro cobre-chão com a superfície recoberta sobre o solo; ficando a superfície não recoberta situada fozia acima e a superfície recoberta situada fozia abaixo.

### MANUTENÇÃO.

Não lavar. Não utilizar lixívia. Não passar. Não lavar em seco. Não utilizar secadora.

### AUFBEWAHRUNG.

Der Bodenbelag aus Filz muss an einem gut belüfteten, trockenen und dunklen Ort aufbewahrt werden.

### ENTSORGUNG.

Wenn der Filz-Bodenbelag beschädigt oder kontaminiert ist, muss er ausgewechselt werden. Der kontaminierte Filz-Bodenbelag muss unter Berücksichtigung der kontaminierenden Substanz mit Sondermüll behandelt und im Einklang mit den geltenden Vorschriften entsorgt werden.

### TECHNISCHE BERATUNG.

Werku® technische Abteilung beantwortet gern all Ihre produktbezogenen Fragen. Möchten Sie Kontakt mit dem Team aufnehmen, senden Sie bitte ein E-Mail an folgende Adresse: [info@werku.com](mailto:info@werku.com).

### ARMAZENAMIENTO.

O fieltro cobre-chão deve armazenar-se num lugar fresco e seco, afastado da luz.

### ELIMINAÇÃO.

O fieltro cobre-chão deve mudar-se se se dana ou resulta contaminado. O fieltro cobre-chão contaminado deve tratar-se como um residuo especial, tendo em conta o agente contaminante e deve eliminar-se de acordo com a legislação vigente.

### ASSESSORIA TÉCNICA.

A Werku® põe ao seu dispor o seu departamento técnico para resolver qualquer dúvida que possa surgir sobre os seus produtos. Se desejar contactar a nossa equipa, envie um correio electrónico para o endereço [info@werku.com](mailto:info@werku.com).

## FRA TRADUCTION INSTRUCTIONS ORIGINALES

### CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES.

Largeur .....	1 m
Longueur .....	10 m
Feutre .....	20% coton et 80% fibre
Recouvrement .....	100% polyéthylène
Épaisseur du feutre .....	160 gr/m <sup>2</sup>
Épaisseur du recouvrement .....	40 gr/m <sup>2</sup>
Épaisseur total .....	200 gr/m <sup>2</sup>

### INSTRUCTIONS.

Le feutre couvre-sol est conçu pour recouvrir des sols, des parquets, des meubles et des escaliers pour les protéger des coups et taches de peinture. L'un des côtés du feutre couvre-sol est recouvert d'un film en polyéthylène imperméable et antidérapant. Placez la surface recouverte du feutre couvre-sol sur le sol, la surface non recouverte vers le haut et la surface recouverte vers le bas.

### ENTRETIEN.

Ne pas laver. Ne pas utiliser d'eau de javel. Ne pas repasser. Ne pas nettoyer à sec. Ne pas sécher au sèche-linge.

### STOCKAGE.

Le feutre couvre-sol doit être stocké dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière.

### ÉLIMINATION.

Le feutre couvre-sol doit être changé s'il est endommagé ou pollué. Le feutre couvre-sol pollué doit être traité comme un déchet spécial en tenant compte de l'agent polluant et doit être jeté conformément à la législation en vigueur.

### ASSISTANCE TECHNIQUE.

Werku® met à votre disposition son service technique pour répondre à vos questions concernant ses produits. Si vous souhaitez contacter notre équipe, envoyez un courrier électronique à l'adresse [info@werku.com](mailto:info@werku.com).

